



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 920 497 446
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: TOP NOTCH TRANSLATIONS AS
Forretningsadresse: Nedre Grilstadkleiva 2
7060 CHARLOTTENLUND

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Kjell Klüver
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 08.03.2024

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 26.02.2025



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Driftsinntekter		2 857 436	2 182 477
Sum inntekter		2 857 436	2 182 477
Kostnader			
Lønnskostnad	1	2 223 238	1 831 675
Avskrivning av driftsmidler	2	5 996	5 996
Driftskostnader		597 352	288 325
Sum kostnader		2 826 586	2 125 996
Driftsresultat		30 850	56 481
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt			25
Sum finansinntekter			25
Annen finanskostnad		54	
Sum finanskostnader		54	
Netto finans		-54	25
Ordinært resultat før skattekostnad		30 796	56 506
Skattekostnad på resultat	3	6 775	12 426
Ordinært resultat etter skattekostnad		24 021	44 080
Årsresultat		24 021	44 080
Årsresultat etter minoritetsinteresser		24 021	44 080
Totalresultat		24 021	44 080
Overføringer og disponeringer			
Avsatt til annen egenkapital	4	24 021	44 080
Overført fra annen egenkapital	4		
Sum overføringer og disponeringer		24 021	44 080



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
---------------------	-------------	-------------	-------------



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Utsatt skattefordel	3	6 057	277
Sum immaterielle eiendeler		6 057	277
Varige driftsmidler			
Maskiner og inventar	2	4 707	10 703
Sum varige driftsmidler		4 707	10 703
Sum anleggsmidler		10 764	10 980
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer	5	121 994	273 326
Andre kortsiktige fordringer	5	111 924	130 391
Sum fordringer		233 918	403 717
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd	6	620 595	442 814
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		620 595	442 814
Sum omløpsmidler		854 513	846 531
SUM EIENDELER		865 276	857 511
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital (300 aksjer à kr. 100)	4, 7	30 000	30 000
Overkurs	4	430	430
Sum innskutt egenkapital		30 430	30 430



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	4	394 638	370 617
Sum opptjent egenkapital		394 638	370 617
Sum egenkapital		425 068	401 047
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		40 312	5 082
Betalbar skatt	3	12 555	
Skyldig offentlige avgifter		145 149	227 958
Kortsiktig gjeld		242 193	223 424
Sum kortsiktig gjeld		440 209	456 464
Sum gjeld		440 209	456 464
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		865 276	857 511



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2024 378552

Enheten

Organisasjonsnummer: 920 497 446
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: TOP NOTCH TRANSLATIONS AS
Forretningsadresse: Nedre Grilstadkleiva 2
7060 CHARLOTTENLUND

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Kjell Kløver
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 08.03.2024

Revisjon

Selskapet har besluttet at årsregnskapet
ikke skal revideres: Ja
Årsregnskapet er utarbeidet av ekstern
autorisert regnskapsfører: Ja
Ekstern autorisert regnskapsfører har i
løpet av regnskapsåret bistått ved den
løpende regnskapsføringen eller utført
andre tjenester for selskapet enn å
utarbeide årsregnskapet: Ja

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 27.04.2024

Brønnøysundregistrene
Postadresse: Postboks 900, 8910 Brønnøysund
Telefon: 75 00 75 00
E-post: firmapost@brreg.no Internett: www.brreg.no
Organisasjonsnummer: 974 760 673



Organisasjonsnr: 920 497 446
TOP NOTCH TRANSLATIONS AS

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Driftsinntekter		2 857 436	2 182 477
Sum inntekter		2 857 436	2 182 477
Kostnader			
Lønnskostnad	1	2 223 238	1 831 675
Avskrivning av driftsmidler	2	5 996	5 996
Driftskostnader		597 352	288 325
Sum kostnader		2 826 586	2 125 996
Driftsresultat		30 850	56 481
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt			25
Sum finansinntekter			25
Annen finanskostnad		54	
Sum finanskostnader		54	
Netto finans		-54	25
Ordinært resultat før skattekostnad			
Skattekostnad på resultat	3	6 775	12 426
Ordinært resultat etter skattekostnad		24 021	44 080
Årsresultat		24 021	44 080
Årsresultat etter minoritetsinteresser		24 021	44 080
Totalresultat		24 021	44 080
Overføringer og disponeringer			
Avsatt til annen egenkapital	4	24 021	44 080
Overført fra annen egenkapital	4		
Sum overføringer og disponeringer		24 021	44 080



Organisasjonsnr: 920 497 446
TOP NOTCH TRANSLATIONS AS

BALANSE

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Utsatt skattefordel	3	6 057	277
Sum immaterielle eiendeler		6 057	277
Varige driftsmidler			
Maskiner og inventar	2	4 707	10 703
Sum varige driftsmidler		4 707	10 703
Sum anleggsmidler		10 764	10 980
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer	5	121 994	273 326
Andre kortsiktige fordringer	5	111 924	130 391
Sum fordringer		233 918	403 717
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd	6	620 595	442 814
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		620 595	442 814
Sum omløpsmidler		854 513	846 531
SUM EIENDELER		865 276	857 511
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital (300 aksjer à kr. 100)	4, 7	30 000	30 000
Overkurs	4	430	430
Sum innskutt egenkapital		30 430	30 430
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	4	394 638	370 617
Sum opptjent egenkapital		394 638	370 617
Sum egenkapital		425 068	401 047
Sum langsiktig gjeld		0	0



Kortsiktig gjeld		
Leverandørgjeld	40 312	5 082
Betalbar skatt	12 555	
Skyldig offentlige avgifter	145 149	227 958
Kortsiktig gjeld	242 193	223 424
Sum kortsiktig gjeld	440 209	456 464
Sum gjeld	440 209	456 464
SUM EGENKAPITAL OG GJELD	865 276	857 511



Organisasjonsnr: 920 497 446
TOP NOTCH TRANSLATIONS AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

1

Antall årsverk i regnskapsåret
3.00

Sum Beløp

Balanseført verdi 31.12. Varige driftsmidler Immaterielle eiend.

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

Samlet beløp - tilknyttet selskap Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet Årets Fjorårets

Pantstillelse Beløp

Beholdning av egne aksjer Antall Pålydende Andel av aksjek.



 BankID Signing
Rebecca Susan Segebarth
2024-03-08

 BankID Signing
Jørn Egil Andreassen
2024-03-08

 BankID Signing
Donald W. Osthoff
2024-03-08

 BankID Signing
Marte Solberg
2024-03-10

Årsregnskap

2023

Top Notch Translations AS



Resultatregnskap			
Top Notch Translations AS			
Driftsinntekter og driftskostnader	Note	2023	2022
Driftsinntekter		2 857 436	2 182 477
Sum driftsinntekter		2 857 436	2 182 477
Lønnskostnad	1	2 223 238	1 831 675
Avskrivning av driftsmidler	2	5 996	5 996
Driftskostnader		597 352	288 325
Sum driftskostnader		2 826 586	2 125 996
Driftsresultat		30 850	56 481
Finansinntekter og finanskostnader			
Renteinntekter		0	25
Annen finanskostnad		54	0
Resultat av finansposter		-54	25
Resultat før skattekostnad		30 796	56 506
Skattekostnad på resultat	3	6 775	12 426
Resultat		24 021	44 080
Årsoverskudd		24 021	44 080
Overføringer			
Avsatt til annen egenkapital	4	24 021	44 080
Sum overføringer		24 021	44 080



Balanse

Top Notch Translations AS

Eiendeler	Note	31.12.2023	31.12.2022
Anleggsmidler			
Utsatt skattefordel	3	6 057	277
Sum immaterielle eiendeler		6 057	277
Maskiner og inventar	2	4 707	10 703
Sum varige driftsmidler		4 707	10 703
Finansielle anleggsmidler			
Sum anleggsmidler		10 764	10 980
Omløpsmidler			
Kundefordringer	5	121 994	273 326
Andre kortsiktige fordringer	5	111 924	130 391
Sum fordringer		233 918	403 717
Bankinnskudd	6	620 595	442 814
Sum omløpsmidler		854 513	846 531
Sum eiendeler		865 276	857 511
Egenkapital og gjeld			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital (300 aksjer à kr. 100)	4, 7	30 000	30 000
Overkurs	4	430	430
Sum innskutt egenkapital		30 430	30 430
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	4	394 638	370 617
Sum opptjent egenkapital		394 638	370 617
Sum egenkapital		425 068	401 047
Gjeld			
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		40 312	5 082
Betalbar skatt	3	12 555	0
Skyldig offentlige avgifter		145 149	227 958
Kortsiktig gjeld		242 193	223 424
Sum kortsiktig gjeld		440 209	456 464
Sum gjeld		440 209	456 464
Sum egenkapital og gjeld		865 276	857 511



Balanse

Top Notch Translations AS

Trondheim, 08.03.2024

Styret i Top Notch Translations AS

Jørn Egil Andreassen
styreleder

Marte Solberg
styremedlem

Rebecca Susan Segebarth
styremedlem

Donald W. Osthoff
styremedlem



Noter

Top Notch Translations AS

Styret mener det er riktig å legge forutsetningen for fortsatt drift av selskapet til grunn ved avleggelsen av årsregnskapet og styret bekrefter at forutsetningen om fortsatt drift er tilstede.

Regnskapsprinsipper

I årsregnskapet er alle poster verdsatt og periodisert i overensstemmelse med regnskapslovens bestemmelser og reglene som følger av god regnskapskikk.

Klassifisering

Eiendeler bestemt til varig eie eller bruk, samt fordringer med forfall mer enn ett år etter balansedagen er medtatt som anleggsmidler. Øvrige eiendeler er klassifisert som omløpsmidler. Gjeld som forfaller senere enn et år etter regnskapsperiodens utløp er oppført som langsiktig gjeld.

Aksjer i tilknyttede selskaper og aksjer i andre selskaper

Investeringer i tilknyttede selskaper og andre aksjer er vurdert etter kostmetoden. Investeringen er vurdert til anskaffelseskost for aksjene med mindre nedskrivning har vært nødvendig.

Fordringer

Fordringer er oppført i balansen med fordringens pålydende etter fradrag for forventede tap.

Skattekostnad og utsatt skatt

Skattekostnaden er knyttet til det regnskapsmessige resultat og består av betalbar skatt og endring i netto utsatt skatt.

Utsatt skatt i resultatregnskapet er skatt beregnet på endringer i midlertidige forskjeller mellom skattemessige og regnskapsmessige verdier. I stedet for å vise årets skattemessige disposisjoner brutto i regnskapet, bokføres skatteeffekten som en del av årets skattekostnad. Utsatt skatt avsettes som langsiktig gjeld i balansen. I den grad utsatt skattefordel overstiger utsatt skatt, medtas utsatt skattefordel i balansen ihht. god regnskapskikk.

Driftsinntekter og kostnader

Inntektsføring skjer etter opptjeningsprinsippet som normalt vil være leveringstidspunktet for varer og tjenester. Kostnader medtas etter sammenstillingsprinsippet, dvs at kostnader medtas i samme periode som tilhørende inntekter inntektsføres.



Noter

Top Notch Translations AS

Note 1. Ansatte og godtgjørelse.

Top Notch Translations AS har ansatt 3 translatorer pr. 31.12.2023 . Det er ikke utbetalt godtgjørelse til styret. Selskapet har for regnskapsåret 2023 valgt bort revisjon. Regnskapet føres av et godkjent regnskapsforetak.

Lønnskostnader	2023	2022
Lønn	1 877 019	1 497 615
Offentlige avgifter	274 344	219 282
Pensjonskostnader	46 838	40 621
Andre personalkostnader	25 037	74 156
Sum	2 223 238	1 831 675

Gjennomsnittlig antall ansatte	3	3
--------------------------------	---	---

Godtgjørelse	Daglig leder	Styret
Lønn	743 754	-
Annen godtgjørelse	5 219	-
Sum	748 973	0

Selskapet er pliktig til å ha tjenestepensjonsordning etter lov om obligatorisk tjenestepensjon. Selskapets pensjonsordning tilfredstiller kravene i denne lov. Årets bokførte kostnader til pensjonsordningen er kr. 46.838,-

Note 2. Spesifikasjon av anleggsmidler

	Maskiner og kontorutstyr	Sum
Kostpris ved begynnelsen av året	17 988	17 988
Kostpris ved årets slutt	17 988	17 988
Akk. avskrivninger ved begynnelsen av året	7 286	7 286
Avskrivninger i løpet av året	5 996	5 996
Akk. avskrivninger ved slutten av året	13 282	13 282
Balansført verdi 31.12.2023	4 707	4 707
Økonomisk levetid	3 år	
Avskrivningssats	33 %	

Note 3. Skatt

Årets skattekostnad:	2023	2022
Betalbar skatt	12 555	
Endring i utsatt skatt/utsatt skattefordel	-5 780	12 426
Skattekostnad ordinært resultat	6 775	12 426

Betalbar skatt i årets skattekostnad:	2023	2022
Ordinært resultat før skatt	30 796	56 506
Endring i midlertidig forskjell	38 236	-6 596
Permanente forskjeller		-25
Grunnlag betalbar skatt	69 032	49 885
Grunnlag for betalbar skatt i resultatregnskapet	69 032	49 885
Anvendelse av fremførbart underskudd	-11 963	-49 885
Skattepliktig inntekt	57 069	0

Spesifikasjon av midlertidige forskjeller	2023	2022	Endring
Driftsmidler	4 707	10 703	-5 996
Kunder	-32 240		-32 240
Fremførbart underskudd		-11 963	11 963
Grunnlag for beregning av utsatt skatt	-27 533	-1 260	-26 273
Utsatt skatt, 22%	-6 057	-277	-5 780

Skatteeffekten av midlertidige forskjeller og underskudd til fremføring som er gitt opphav til utsatt skatt/utsatt skattefordel.



Noter

Top Notch Translations AS

Note 4. Egenkapital

	Aksje- kapital	Overkurs	Annen egenkapital	Sum egenkapital
Egenkapital 31.12.2022	30 000	430	370 617	401 047
Årets resultat			24 021	24 021
Egenkapital 31.12.2023	30 000	430	394 638	425 068

Note 5. Fordringer og mellomværende

	2023	2022
Vurdert til pålydende	154 234	273 326
Avsatt til dekning av usikre fordringer	-32 240	
Bokført verdi pr 31.12	121 994	273 326

Øvrige fordringer er vurdert til pålydende.

Note 6. Bundne midler og ubenyttede trekkrettigheter

Selskapet har en skattetrekkskonto på kr. 150.053.

Note 7. Aksjer, Aksjeeiere

Selskapet aksjekapital består av 300 ordinære aksjer à kr 100,- , fullt innbetalt og lydende på navn. Bokført verdi er kr. 30.000,-.

Navn	Aksjer	%
Kvithuset Holding AS	150	50 %
Rebecca Susan Segebarth	150	50 %
Sum	300	100 %



Resultatregnskap			
Top Notch Translations AS			
Driftsinntekter og driftskostnader	Note	2023	2022
Driftsinntekter		2 857 436	2 182 477
Sum driftsinntekter		2 857 436	2 182 477
Lønnskostnad	1	2 223 238	1 831 675
Avskrivning av driftsmidler	2	5 996	5 996
Driftskostnader		597 352	288 325
Sum driftskostnader		2 826 586	2 125 996
Driftsresultat		30 850	56 481
Finansinntekter og finanskostnader			
Renteinntekter		0	25
Annen finanskostnad		54	0
Resultat av finansposter		-54	25
Resultat før skattekostnad		30 796	56 506
Skattekostnad på resultat	3	6 775	12 426
Resultat		24 021	44 080
Årsoverskudd		24 021	44 080
Overføringer			
Avsatt til annen egenkapital	4	24 021	44 080
Sum overføringer		24 021	44 080



Balanse

Top Notch Translations AS

Eiendeler	Note	31.12.2023	31.12.2022
Anleggsmidler			
Utsatt skattefordel	3	6 057	277
Sum immaterielle eiendeler		6 057	277
Maskiner og inventar	2	4 707	10 703
Sum varige driftsmidler		4 707	10 703
Finansielle anleggsmidler			
Sum anleggsmidler		10 764	10 980
Omløpsmidler			
Kundefordringer	5	121 994	273 326
Andre kortsiktige fordringer	5	111 924	130 391
Sum fordringer		233 918	403 717
Bankinnskudd	6	620 595	442 814
Sum omløpsmidler		854 513	846 531
Sum eiendeler		865 276	857 511
Egenkapital og gjeld			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital (300 aksjer à kr. 100)	4, 7	30 000	30 000
Overkurs	4	430	430
Sum innskutt egenkapital		30 430	30 430
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	4	394 638	370 617
Sum opptjent egenkapital		394 638	370 617
Sum egenkapital		425 068	401 047
Gjeld			
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		40 312	5 082
Betalbar skatt	3	12 555	0
Skyldig offentlige avgifter		145 149	227 958
Kortsiktig gjeld		242 193	223 424
Sum kortsiktig gjeld		440 209	456 464
Sum gjeld		440 209	456 464
Sum egenkapital og gjeld		865 276	857 511



Balanse

Top Notch Translations AS

Trondheim, 08.03.2024

Styret i Top Notch Translations AS

Jørn Egil Andreassen
styreleder

Marte Solberg
styremedlem

Rebecca Susan Segebarth
styremedlem

Donald W. Osthoff
styremedlem